



Diffusione immediata: 09/11/2021

GOVERNATRICE KATHY HOCHUL

**LA GOVERNATRICE HOCHUL SI CONGRATULA CON LA CONTEA DI CHEMUNG  
PER AVER OTTENUTO L'ACCREDITAMENTO NELLA GESTIONE DELLE  
EMERGENZE STATALI**

***L'Ufficio per la gestione degli incendi e delle emergenze della Contea di  
Chemung è tra i tredici enti di protezione civile che hanno ottenuto  
l'accreditamento***

***Il Programma di accreditamento nella gestione delle emergenze locali dello Stato  
di New York è il primo di questo tipo in tutto il paese.***

La Governatrice Kathy Hochul ha annunciato in data odierna che l'Ufficio per la gestione degli incendi e delle emergenze (Office of Fire and Emergency Management) della Contea di Chemung ha ricevuto l'accreditamento ai sensi del Programma di accreditamento nella gestione delle emergenze locali (Local Emergency Management Accreditation Program) dello Stato di New York. La Contea di Chemung ha ricevuto l'accreditamento insieme ad altri 13 enti operanti nel settore della protezione civile. A fregiarsi di questo riconoscimento formale sono le contee di Albany, Broome, Erie, Livingston, Madison, Montgomery, Nassau, Oneida, Saratoga, Washington e Wayne, oltre a New York City.

"È chiaro quanto la gestione delle emergenze locali rivesta un'importanza fondamentale per la resilienza del nostro Stato, mentre continuiamo a sperimentare - sempre più spesso - gli effetti di condizioni climatiche estreme, e l'accreditamento della Contea di Chemung rappresenta un passo necessario che tutte le nostre contee dovrebbero fare - **ha dichiarato la Governatrice Hochul, che ha aggiunto** - Mi congratulo con la Contea di Chemung e invito il maggior numero possibile di contee dello Stato di New York a intraprendere il processo di accreditamento in modo da valutare e migliorare l'efficacia complessiva della loro preparazione in caso di emergenza, facendo in modo che i newyorkesi siano preparati di fronte a qualsiasi tipo di avversità."

Il Programma di accreditamento nella gestione delle emergenze locali è il primo di questo tipo a livello statale per quanto riguarda gli enti operanti nel settore della protezione civile. Sviluppato in collaborazione con l'Associazione per la gestione delle emergenze (Emergency Management Association) dello Stato di New York, il

programma di accreditamento riconosce e promuove gli enti per la gestione delle emergenze locali nello Stato di New York.

Per ottenere l'accreditamento, gli enti locali devono soddisfare tutta una serie di norme e migliori prassi volte a promuovere un approccio coordinato e integrato alla gestione delle emergenze. Le contee devono inoltre coinvolgere parti interessate a livello dell'intera comunità, tra cui enti pubblici e partner privati, e tenere in considerazione soprattutto quelle realtà che possono richiedere una specifica attenzione in caso di emergenza, vale a dire senza fissa dimora, anziani o disabili.

La Divisione della difesa nazionale e dei servizi di emergenza (Division of Homeland Security and Emergency Services, DHSES) gestisce il programma per conto del Consiglio per l'accreditamento nella gestione delle emergenze locali (Local Emergency Management Accreditation Council), che funge da organo direttivo del programma. L'accreditamento ha una validità di cinque anni, con la possibilità di ottenerne la riconferma alla scadenza.

**Il vicecommissario esecutivo della Divisione della difesa nazionale e dei servizi di emergenza Terence J. O'Leary ha dichiarato:** "Mi congratulo con il personale dell'Ufficio per la gestione degli incendi e delle emergenze della Contea di Chemung per aver ottenuto l'accreditamento, entrando così a far parte di un ristretto gruppo di enti a livello statale che hanno dato prova di capacità nel risolvere emergenze di qualsiasi tipo per proteggere i nostri concittadini newyorkesi. Ottenere l'accreditamento non è cosa da poco. A tal fine, occorre dimostrare come la Contea di Chemung abbia messo in atto norme e migliori prassi atte a far sì che i suoi dipendenti si trovino nelle migliori condizioni per far fronte a situazioni di emergenza particolarmente difficili."

[L'Ufficio per la gestione degli incendi e delle emergenze della Contea di Chemung](#) svolge funzione di collegamento per la contea in caso di emergenza o disastri. Il personale agisce da facilitatore nella formazione di soccorritori e di addetti alle emergenze, e fornisce informazioni sugli interventi da adottare in caso di emergenza per gli enti pubblici e i residenti. Il personale è responsabile dell'intero ciclo di pianificazione dell'emergenza, comprese le fasi di preparazione, prevenzione, risposta, mitigazione e ripresa dai disastri e dai pericoli che possono provocare.

L'ufficio gestisce inoltre diversi contributi federali e statali a supporto degli interventi di preparazione e risposta in caso di emergenza. Infine, il personale ha la funzione di Ufficio di coordinamento antincendio (Fire Coordinator's Office) della contea con la responsabilità di organizzare e formare tutti i reparti dei vigili del fuoco entro i confini della stessa; di gestione del Centro per le chiamate di emergenza del 911 (911 Emergency Communications Center); di Ufficio di coordinamento del Comitato per la pianificazione delle emergenze locali (Local Emergency Planning Committee, LEPC) e di Ufficio di coordinamento della sicurezza (Safety Coordinator's Office) responsabile della Salute e sicurezza sul luogo di lavoro (Occupational Health and Safety) di tutti i dipendenti e visitatori della contea e di tutte le infrastrutture della stessa.

**Chris Baker, presidente dell'Associazione per la gestione delle emergenze (Emergency Management Association) dello Stato di New York e responsabile della gestione delle emergenze della Contea di Cattaraugus, ha dichiarato:**

"Siamo estremamente orgogliosi di questo programma e della collaborazione in corso con la DHSES. Stiamo lavorando assieme per garantire che gli enti per la gestione delle emergenze della contea siano preparati e che ne vengano riconosciuti i risultati."

**Il dirigente della Contea di Chemung Chris Moss ha dichiarato:** "La gestione delle emergenze ha da sempre svolto - e sempre continuerà a svolgere - un ruolo fondamentale nella gestione di tutta una serie di problematiche dovute alle emergenze da parte delle amministrazioni locali. I residenti della contea di Chemung dovrebbero essere estremamente orgogliosi delle numerose persone che hanno reso possibile tutto questo, e il mio vice ed io li ringraziamo per il loro impegno. Essere una delle 13 contee ad aver ottenuto questo riconoscimento testimonia del duro lavoro compiuto da tutti i responsabili - siano essi uomini e donne - dei nostri piani di gestione delle emergenze."

**Il direttore della difesa civile della Contea di Chemung Vincent Azzarelli ha dichiarato:** "È un onore aver fatto parte di un gruppo che ha saputo vincere questa sfida. Il sostegno del dirigente della Contea e della DHSES sono gli elementi che hanno maggiormente contribuito al nostro successo, che si tradurrà in una migliore risposta a quello che è l'obiettivo principale della gestione delle emergenze, cioè proteggere la comunità e i suoi residenti."

Gli uffici per la gestione delle emergenze locali interessati ad ottenere l'accreditamento devono mettere a punto e sviluppare politiche, piani e documenti necessari per soddisfare i criteri per l'accreditamento. Tutta la documentazione necessaria verrà condivisa o caricata sul portale NY Responds (New York risponde) e i materiali verranno esaminati prima della valutazione in loco. L'assistenza tecnica nella fase di preparazione sarà fornita dalla Divisione della difesa nazionale e dei servizi di emergenza e dall'Associazione per la gestione delle emergenze, le quali - una volta ottenuti tutti i materiali richiesti - selezioneranno un team di almeno due valutatori esperti per procedere alla valutazione,

che consisterà in un'analisi approfondita di tutti i piani e i documenti necessari, nonché in colloqui con i responsabili delle emergenze, il personale e altri interlocutori, se del caso. È compito dell'ufficio per la gestione delle emergenze dimostrare, documentare e spiegare il modo in cui vengono soddisfatti gli standard e i criteri associati. Gli uffici per la gestione delle emergenze locali che desiderano ottenere la certificazione devono compilare il modulo di richiesta e inoltrarlo alla Divisione della difesa nazionale e dei servizi di emergenza all'indirizzo [EMaccreditation@dhses.ny.gov](mailto:EMaccreditation@dhses.ny.gov).

Ulteriori informazioni sul Programma di accreditamento per la gestione delle emergenze dello Stato di New York - compresa la guida al programma, i criteri di idoneità alla partecipazione e le norme del programma stesso - sono disponibili [qui](#).

## **Informazioni sulla Divisione della difesa nazionale e dei servizi di emergenza**

La [Divisione della difesa nazionale e dei servizi di emergenza dello Stato di New York](#) fornisce la guida, il coordinamento e il supporto necessari agli sforzi intesi a prevenire, proteggere, prepararsi, reagire e riprendersi da atti di terrorismo e altri disastri naturali o provocati dall'uomo, da minacce, incendi e altre emergenze. Per ulteriori informazioni, visitare la [pagina Facebook della DHSES](#), seguire [@NYSDHSES su Twitter](#), [Instagram](#) o visitare [dhses.ny.gov](http://dhses.ny.gov).

###

Ulteriori informazioni sono disponibili sul sito [www.governor.ny.gov](http://www.governor.ny.gov)  
Stato di New York | Executive Chamber | [press.office@exec.ny.gov](mailto:press.office@exec.ny.gov) | 518.474.8418